**Zeitschrift:** Die Berner Woche

**Band:** 36 (1946)

**Heft:** 22

Rubrik: Was die Woche bringt

#### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF: 21.11.2025** 

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

### Was die Woche bringt

#### KURSAAL BERN

Ab heute täglich Tee- und Abendkonzerte des grossen Orchesters C. V. Mens, Gesang: Helga Kosta, Koloratursopran.

Dancing allabendlich und Sonntagnachmittags (ab Montag 3. Juni) mit der neuen Kapelle René Munari (Jubiläum 10 Jahre Kapelle René Munari).

Boule-Spiel, Bar.

#### Schweizerische Landesbibliothek

Bündner Schriftwerke aus 12 Jahr-hunderten. Bis 14. Juli 1946. Geöffnet: Geöffnet: Montag bis Freitag, von 10 bis 12 Uhr und von 14 bis 18 Uhr. Samstag von 10 bis 12 Uhr und von 14 bis 17 Uhr. Jeden Sonntag 10.30 Uhr eine öffentliche Führung.

#### Berner Kunstmuseum

Kunstschätze Graubündens. Eine Schau aus drei Jahrtausenden. Von der Urzeit zum Mittelalter, zur Renaissance und zum Barock, Kirchliche und profane Kunst, Bis Ende September 1946. Täglich geöffnet von 10 bis 12 Uhr und von 14 bis 18 Uhr. Dienstag von 20 bis 22 Uhr. Eintrittspreise: Tageskarten Fr. 1.50; Dauerkarten Fr. 6.-.

#### Interessante Jugendferien!

Der Jugendaustausch ist zu einer immer beliebteren Einrichtung geworden. rend den Kriegsjahren konnten leider nur Austausche zwischen den verschiedenen Sprachgebieten unseres Landes vermittelt werden. Dieses Jahr bietet sich nun wieder die lange vermisste Möglichkeit von Ausland-Austauschen, vorläufig mit Belgien, Frankreich und Holland. Die ausländischen Anmeldungen werden von unseren dortigen Vertrauensleuten sorgfältig überprüft, so dass Gewähr für eine seriöse Vermittlung geboten ist. Laut zuverlässigen Berichten ist die Ernährungslage in diesen drei Ländern befriedigend.

Die Austausch-Vermittlung den verschiedenen Landesteilen Schweiz wird in altbewährter Weise weitergeführt.

Jugendlichen, für die kein Austausch in Frage kommt, stehen sorgfältig ausgewählte Ferienplätze in Privatfamilien zur Verfügung gegen angemessene Entschädi-

der deutschen und französischen In Schweiz werden wieder Sprachferien-Kolonien durchgeführt. Die Jugendlichen werden einzeln in Familien untergebracht und verpflegt, geniessen daneben grupt weise Sprachunterricht und fröhlichen von be-Ferienbetrieb unter der Leitung von be währten Mitarbeitern.

Anmeldungen sind möglichst frühreitig (spätestens bis 22. Juni 1946) an den Jugendferien-Dienst Pro Juventute, Seeteldstrasse & Zimich strasse 8, Zürich, zu richten, der gent nähere Auskünfte erteilt.

#### Berichtigung (Schach)

In der Aufgabe Nr. 1 der letzten Nur mer muss die weisse Dame nicht auf il sondern auf gil sondern auf g1 stehen.

# Samstag, den 1. Juni

Eröffnungskonzerte des grossen Sommerorchesters

C. V. Mens



## Ein Tresorfach während den Ferien

enthebt Sie mancher Sorge. Wir vermieten Ferienfächer schon von Fr. 4.- an

## SPAR- & LEIHKASSE IN BERN

Bundesplatz 4 Telephon 2 13 51

## Besucht an Auffahrt und Pfingsten den

Tierpark und das Vivarium Dahlhölzli

Besondere Attraktion: Grösstes Schauaquarium der Schwell



## Großrestaurant Bürgerhaus

Neuengasse 20

Bern

2 Minuten vom Bahnhof

Empfiehlt seine prima Küche und Keller. Lokalitäten für Sitzungen und Familienanlässe

Höflich empfiehlt sich W. Wagner - Meyeneth

## Abonnieren Sie Die Berner Woche

Sie erhalten dann diese reichillustrierte bernische Familienzeitschrift jede Woche durch die Post ins Haus. Senden Sie den nebenstehenden Bestellschein sofort ein.

Abonnementspreise ohne Versicherung: 1/4 Jahr Fr. 5.-, 1/2 Jahr Fr. 9.50, 1 Jahr Fr. 18.-

Auf Wunsch mit günstiger Unfall-Versicherung. Für Kinder wird ein Taggeld von 2 Franken bezahlt.

Name: .....

Ort und Strasse: .....

Ausschneiden und einsenden an "Berner W. Laupenstrasse 7a. Bern. Telephon 2 48 45 Postcheckkonto III 11266